

COSATTO

BABY STUFF WITH PERSONALITY!

Инструкция по эксплуатации автокресла HUG

- **ВАЖНО:** Сохраните на будущее и **ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧТИТЕ** данную инструкцию. Пожалуйста, уделите немного времени, чтобы прочитать важные указания по технике безопасности. Соблюдение этих простых правил гарантирует долгое и безопасное использование данного товара. Безопасность Вашего ребенка зависит от Ваших действий: в точности следуйте данной инструкции.
 - Храните данную инструкцию вместе с автокреслом, пока Вы пользуетесь данным продуктом COSATTO. На задней стороне спинки автокресла есть специальное место для хранения инструкции.
 - **ВНИМАНИЕ:** Безопасность ребенка полностью на вашей ответственности. Данное автокресло группы 1,2,3 подходит для детей от 9 кг (примерно с 9 месяцев) и до 36 кг (примерно до 11 лет).
 - **ВНИМАНИЕ:** После ДТП автокресло должно быть заменено на новое.
 - **ВНИМАНИЕ:** НИКОГДА не устанавливайте данный вид автокресел против хода движения автомобиля.
 - **ВНИМАНИЕ:** Никогда не используйте это детское автомобильное кресло на пассажирском сиденье, оснащенном активной подушкой безопасности.
 - **ВНИМАНИЕ:** Никогда не оставляйте ребенка без присмотра, даже на короткое время.
 - **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** ВСЕГДА пристегивайте ребенка ремнями безопасности при использовании этого автокресла.
- ВНИМАНИЕ:** НЕ пытайтесь разбирать автокресло, изменять или добавлять что-либо к любой его части или изменять способ крепления ремней.
- **ВНИМАНИЕ:** Любые жесткие детали и пластмассовые части автокресла должны размещаться таким образом, чтобы не мешать установке или снятию автокресла при ежедневном использовании транспортного средства.
 - **ВНИМАНИЕ:** Если используются точки крепления, отличные от описанных в инструкции, это может значительно уменьшить коэффициент защиты автокресла.
 - **ВНИМАНИЕ:** НЕ используйте автокресло в домашних условиях. Оно не предназначено для домашнего использования и должно быть использовано только в вашем автомобиле.
 - Данное автокресло должно всегда устанавливаться по ходу движения автомобиля
 - Всегда будьте уверены, что ремни безопасности автокресла и ремни безопасности автомобиля правильно натянуты, чтобы обеспечить максимальную защиту для вашего ребенка.
 - Замок ремней безопасности был разработан таким образом, чтобы в чрезвычайных ситуациях его можно было быстро отстегнуть. Только взрослые могут отстегивать ребенка.
- Более любознательные дети могут научиться отстегивать пряжку. Необходимо объяснить детям, никогда не играть с любыми частями автомобильного сиденья.

- В режиме группы 2/3 поясной ремень должен пристегиваться таким образом, чтобы надежно закрепить таз ребенка.
- Никогда не используйте запасные части, кроме утвержденных COSATTO.
- Никогда не используйте автокресло без чехла, это важное средство обеспечения безопасности. Никогда не используйте другие чехлы, кроме рекомендованных COSATTO.
- Убедитесь в безопасном креплении багажа и других предметов, которые могут привести к травмам пассажиров и ребенка в случае аварии.
- После ДТП замените детское автомобильное кресло и ремни безопасности. Даже если они выглядят неповрежденными, они не смогут должным образом защитить Вашего ребенка.
- Никогда не приобретайте «подержанные» детские автокресла, они могут оказаться небезопасными для ребенка.
- Следите, чтобы ремни безопасности не были зажаты дверями автомобиля при закрывании. Не допускайте их трения об острые части.
- Если ремни безопасности порезаны или изношены, замените их до поездки.
- Если автомобиль был оставлен на солнце в течение длительного времени, проверьте чехол детского автокресла и убедитесь, что он не слишком горячий, перед тем как посадить ребенка в автокресло.
- Безопасность гарантируется только в том случае, если детское автомобильное сиденье устанавливается в соответствии с этими инструкциями.
- Несоблюдение указанных инструкций может автоматически привести к аннулированию гарантии и освобождают COSATTO от любой ответственности.

ВНИМАНИЕ: Это «Универсальное» детское удерживающее устройство, соответствует стандарту ECE R44/04 и подходит для эксплуатации в большинстве автотранспортных средств. Перечень разрешенных к использованию в Вашем автомобиле детских удерживающих устройств указан в Руководстве по эксплуатации Вашего автомобиля.

В руководстве по эксплуатации автомобиля должно быть прописано, что на данное транспортное средство можно устанавливать «Универсальные» детские удерживающие устройства этой возрастной группы.

Данное автокресло было классифицировано как «Универсальное» в соответствии с более жесткими требованиями, чем более ранние модели.

Данное автокресло может быть установлено только в автомобилях, оснащенных 3-точечным штатным ремнем безопасности, соответствующим стандарту Правил UN/ECE No.16 или другим эквивалентным стандартам.

В случае возникновения сомнений обратитесь за помощью к производителю или своему продавцу.

Эксплуатация:

1 – Перечень частей

1. Подголовник
2. Мягкий вкладыш (верхняя часть)
3. Мягкие вставки ремней безопасности
4. Мягкий вкладыш (нижняя часть)
5. Ремни безопасности
6. Подушечка между ножек
7. Клапан регулировочного ремня
8. Регулировочный ремень



9. Рычаг регулировки высоты подголовника
10. Верхний стержень
11. Нижний стержень
12. Карман для инструкции
13. Блок защиты от бокового удара

2 – Требуемые одобренные ремни кресла

ВНИМАНИЕ: Ваше детское автомобильное кресло можно устанавливать только по направлению движения, используя трехточечный поясной ремень и диагональный ремень на переднем или заднем пассажирском месте автомашины.

3 – Регулировка ремней безопасности

Плечевые ремни должны быть пропущены через прорези, ближайšie к верхней части плеч ребенка. Высота установки плечевых ремней безопасности может быть выше или ниже, в соответствии с установленной высотой подголовника.

Надавите на рычаг, расположенный в задней части подголовника, и поднимите или опустите подголовник до нужного уровня (а).

Подголовник может быть установлен на пять различных уровней высоты в режиме группы 1 вместе с зафиксированными мягкими накладками на ремни. Дополнительные 4 уровня высоты подголовника в режиме группы 2-3 после снятия фиксатора мягких накладок.

Вы можете использовать ремни безопасности автокресла до тех пор, пока плечевые ремни устанавливаются правильно относительно уровня плеч ребенка.

Чтобы ослабить ремни безопасности, нажимайте на кнопку регулировки (b) и вытяните ремни вперед насколько возможно.

ВАЖНО: Вытягивайте ремни безопасности под мягкими накладками. Не тяните за мягкие накладки. Для того чтобы затянуть ремни безопасности вытяните регулировочный ремень вперед (d).

4 – Регулировка угла наклона сиденья

Данное автокресло может использоваться в пяти различных позициях. Для регулировки угла наклона сиденья потяните за рычаг, расположенный спереди кресла (а), затем переместите кресло (b). Отпустите рукоятку до нужного положения и нажмите, пока не услышите отчетливый щелчок.

5 - Установка автомобильного кресла для детей весом 9-18 кг (в возрасте примерно 9 месяцев - 4 года). Часть 1.

Поместите автокресло на сиденье автомобиля.

6 - Установка автомобильного кресла для детей весом 9-18 кг (в возрасте примерно 9 месяцев - 4 года). Часть 2.

Установите автокресло в максимально горизонтальное положение (а). См. шаг 4.

Снимите оба стержня, вынув концы из замка (b) и вытащив их из сиденья (c). Выдвиньте сиденье вперед, чтобы получить доступ к задней части сиденья (d).

Откройте нижний зажим для ремня, подняв удерживающую планку пальцем (f) и потяните зажим назад.

Нажмите на выступающую кнопку, чтобы открыть зажим плечевого ремня (g).

7 - Установка автомобильного кресла для детей весом 9-18 кг (в возрасте примерно 9 месяцев - 4 года). Часть 3.

Протяните ремни безопасности автомобиля таким образом, чтобы поясной ремень проходил через зажим в основании автокресла (а), а плечевой через зажим плечевого ремня (b) до клипсы замка ремней безопасности автомобиля.

Пристегните ремень безопасности автомобиля (с).

Натяните плечевой ремень (d) так, чтобы он не провисал.

Нажмите на зажим плечевого ремня (е) и закройте его, чтобы зафиксировать плечевой ремень на месте. Нажмите на нижний зажим для ремня (f) до тех пор, пока он не встанет на место. Убедитесь, что удерживающая планка правильно расположена (g).

8 - Установка автомобильного кресла для детей весом 9-18 кг (в возрасте примерно 9 месяцев - 4 года). Часть 4.

Поднимите ремень безопасности автомобиля (а) и установите верхний стержень обратно в положение (d) под ремень.

Установите верхний стержень в замок (с), чтобы зафиксировать его в этом положении.

Закройте спинку кресла и установите нижний стержень в положение (d) и зафиксировать его в этом положении (с).

ПРИМЕЧАНИЕ: верхний и нижний стержень может быть установлен с любой стороны детского автокресла.

ВАЖНО: ремень автомобиля ДОЛЖЕН помещаться над верхним стержнем (е).

9 – пристегивание ребенка ремнями безопасности

Ослабьте ремни нажатием кнопки регулировки (а), вытяните плечевые ремни (b) вперед как можно больше.

ВАЖНО: Тяните ремни ПОД мягкими вставками. НЕ тяните за мягкие вставки ремней.

Расстегните ремennую пряжку, нажав красную кнопку (с) и освободив замок (d) и расправив ремни (е). Поместите ребенка в детское автомобильное сиденье.

Поместите ремни вокруг ребенка и пристегните его ремнями безопасности, соединив клипсы ремней (f) и застегнув их в замок (g).

Убедитесь, что ремни не были перекручены и потяните ремни вверх(h), чтобы натянуть нижний ремень и подогнать его по нижней части тела ребенка.

Вытяните регулировочный ремень вперед (i) и убедитесь, что ремень достаточно комфортно, но крепко удерживает ребенка.

Наконец, опустите мягкие накладки вниз (j), от плеч ребенка к груди.

ПРИМЕЧАНИЕ: мягкие накладки являются одной из важных функций безопасности. Никогда не используйте детское автомобильное кресло без них.

10 – Снятие ремней безопасности и внутреннего вкладыша. Часть 1.

Откройте сиденье, чтобы получить доступ к задней части. См. шаг 5.

Ослабьте ремни. См. шаг 3.

В задней части освободите плечевые ремни из соединительной пряжки для ремня (а).

Поднимите плечевые ремни, чтобы получить лучший доступ к фиксатору мягких накладок ремней.

Выньте фиксатор мягких накладок на задней стороне сиденья (b), резко потянув его.

Освободите ремни мягких накладок от фиксатора (с). Потяните за плечевые ремни спереди детского автокресла (d) до тех пор, пока плечевые ремни и ремни мягких накладок не пройдут через спинку сиденья (е).

11 – Снятие ремней безопасности и внутреннего вкладыша. Часть 2.

Поднимите нижнюю часть чехла, чтобы получить доступ к пряжке поясного ремня.

Выньте пряжку поясного ремня через щелевое отверстие в автокресле (а), вытащите ее из-под сиденья (b), а затем через чехол.

Выньте пряжку ремня между ножек через отверстие в нижней части сиденья (с), а затем через чехол и мягкий вкладыш. Теперь мягкий вкладыш может быть удален из детского автокресла (d).

12 – Снятие ремней безопасности и внутреннего вкладыша. Часть 3.

Протягивайте соединительную пряжку (а) пока конец регулировочного ремешка не окажется под клапаном (b).

Откройте нижний зажим для ремня (с). Проденьте соединительную пряжку ремня через отверстие нижнего зажима для ремня (d), затем оберните регулировочный ремень вокруг удерживающей планки (е). Поместите соединительную пряжку под нижний зажим для ремня (f). Закройте нижний зажим для ремня, стараясь не зажать ремень или соединительную пряжку.

Закройте крышку сиденья и поставьте на место верхний и нижний фиксаторы.

13 - Установка автомобильного кресла для детей весом от 15 до 36 кг (группа 2 и 3, прим. 4 до 11 лет) - Часть 1.

Перед установкой удалите ремни и внутренний вкладыш из детского автокресла (См. шаги 9 и 10) и заблокируйте спинку сиденья с помощью верхнего и нижнего стержня (См. шаг 7).

ПРИМЕЧАНИЕ: ремни, накладки на ремни, подушечка между ножек и фиксатор накладок на ремни должны храниться в надежном месте для дальнейшего использования. Фиксатор мягких накладок ремней безопасности НЕ ДОЛЖЕН устанавливаться в режиме группы 2 и 3.

Раскройте замок ремня безопасности автомобиля под подголовником.

Проденьте ремень безопасности автомобиля в отверстие (b) так, чтобы он оказался в слоте для ремня безопасности. Обратно закройте замок ремня безопасности (с).

14 - Установка автомобильного кресла для детей весом от 15 до 36 кг (группа 2 и 3, прим. 4 до 11 лет) - Часть 2.

Поместите ребенка в детское автомобильное кресло автомобиля и закрепите ремень безопасности.

Потяните ремень автомобиля вверх для натяжения ленты (а).

Ремень безопасности должен проходить между плечом ребенка и шеей (b).

Если ремень безопасности установлен правильно, то поясной ремень должен проходить по красным отметкам, нашитым на чехле по обеим сторонам кресла (с).

Высота ремней может быть скорректирована, если нажать на рычаг в задней части подголовника и поднять или опустить подголовник до нужного уровня (d).

Для безопасности детей, пожалуйста, проверьте что:

- Секция диагонального ремня проходит через направляющую ремня, расположенную на подголовнике, а поясной ремень должен проходить через красные флажки, вшитые в сиденья.
- Ремни натянуты и не перекручены.
- Замок ремня безопасности правильно расположен со стороны автокресла и не мешает.

Всегда убеждайтесь в том, что ремни безопасности вашей автомашины имеют надлежащее натяжение, чтобы обеспечить максимальную защиту вашего ребенка.

Фиксация Группа 2 и 3

Плечевой ремень должен проходить между плечом ребенка и шеей. Поясной ремень должен проходить через красные флажки, вшитые в сиденья.

При креплении сиденья убедитесь, что ремень безопасности в автомашине не перекручен, а кроме того он должен иметь соответствующее натяжение и размещение на теле ребенка, чтобы обеспечить надлежащее крепление сиденья.

Всегда убеждайтесь в том, что ремни безопасности вашей автомашины имеют надлежащее натяжение, чтобы обеспечить максимальную защиту вашего ребенка.

15 - Снятие чехла для очистки

Снимите ремни и мягкий вкладыш, если он был установлен (См. пункты 9 и 10).

Подголовник: Поднимите подголовник в верхнее положение (a). Начиная с одной стороны, аккуратно снимайте чехол (b).

Откройте замок ремней безопасности под подголовником и вытяните эластичную петлю через отверстие (d). Выпустите эластичную петлю (e). Повторите эту процедуру с другой стороны подголовника и снимите чехол подголовника.

Сиденье: Начиная с одной стороны, аккуратно потяните чехол с сиденья (f). В задней части спинки снимите эластичный ремешок с подголовника (g).

Выньте регулировочный ремешок через эластичную петлю под клапаном ремешка (h) затем потяните чехол вокруг кнопки регулировки (i).

Отсоедините шесть эластичных петель, держащих чехол сиденья (j), и снимите чехол.

Блок защиты от бокового удара: Осторожно снимите чехол (k).

ВАЖНО: Чехол является важным средством обеспечения безопасности. НИКОГДА не используйте автомобильное кресло без него.

16 - Установка чехла на кресло

Убедитесь, что губчатая вкладка установлена на сиденье (a).

Оденьте чехол на блок защиты от бокового удара, натянув чехол на защитные боковины (b). Поместите чехол на сиденье.

Установите эластичный ремешок за подголовник (c).

Прикрепите шесть эластичных петель на внутренней стороне чехла к точкам крепления на сиденье (d).

Расположите чехол вокруг кнопки регулятора (e), затем проденьте регулировочный ремень в эластичную петлю под клапаном ремешка (f).

Натяните чехол вокруг сиденья и по бокам (g), убедившись, что эластичный край чехла скрыт внутри конструкции сиденья и чехол крепится к сиденью.

17 - Установка чехла на подголовник

Проденьте эластичную петлю (a) через отверстие в замок ремней безопасности.

Проденьте эластичную петлю под замком ремней безопасности (b).

Закройте замок ремней безопасности (c).

Натяните чехол вокруг подголовника (d), убедившись, что эластичный край чехла скрыт внутри конструкции и чехол закреплен на подголовнике.

18 - Установка ремней безопасности для группы 1. Часть 1.

Если необходимо, отпустите регулировочный ремешок. Откройте крышку сиденья, чтобы получить доступ к задней стенке. См. шаг 5.

Откройте нижний зажим для ремня (a) и открутите регулировочный ремешок от удерживающей планки нижнего зажима (b).

Проденьте соединительную пряжку ремешка через отверстие нижнего зажима, затем спереди вытяните регулировочный ремешок из-под клапана ремешка (d).

Закройте нижний зажим для ремня. Закройте крышку сиденья и поставьте на место верхний и нижний фиксаторы.

19 - Установка ремней безопасности для группы 1. Часть 2.

Освободите ремни от удерживающих устройств, если требуется.

Проденьте ремень, проходящий между ножек ребенка, через отверстие мягкого вкладыша и чехла (а). Ровно установите пряжку ремня в отверстие сиденья (b).

Проденьте пряжки плечевых ремней через отверстия в чехле и сиденье (с). Протяните пряжки через сиденье и закрепите снизу спинки (d). Выровняйте пряжки для безопасного крепления. Ослабьте чехол возле точек крепления для лучшего доступа.

20 - Установка ремней безопасности для группы 1. Часть 3.

Просуньте плечевые ремни через мягкие вставки, затем проденьте ремешки через отверстия мягкого вкладыша и спинку сиденья (а). Оденьте ремешки мягких вставок на фиксатор ремешков в задней части спинки кресла. Закрепите фиксатор на задней стороне спинки (с). Вденьте концы плечевых ремней в соединительную пряжку ремней (d).

УХОД

Ваше детское автокресло было разработано с учетом всех требований безопасности, и при правильном использовании будет служить Вам много лет.

Для предотвращения образования плесени ни когда не храните автокресло влажным. Протрите сухой тканью и дайте высохнуть. Храните автокресло в сухом и безопасном месте.

Не оставляйте детское автомобильное сиденье на солнце в течение длительного времени – это предотвратит выгорание тканей.

ОБСЛУЖИВАНИЕ

Это автокресло требует регулярного технического обслуживания со стороны пользователя.

При очистке НЕ демонтируйте, или не пытайтесь демонтировать, любой ремень безопасности, чистя его и/или сиденье. Это ненужно и опасно.

Еда и напитки могут попасть на ремни и замок. Это может быть причиной неправильной работы замка.

Очистите замок слабым раствором воды и моющего средства. Тщательно промойте теплой водой. Закройте и откройте замок несколько раз, пока не услышите громкий щелчок. Если вы не услышали громкий щелчок промойте его еще раз.

Если ремни безопасности автокресла и/или ремни безопасности автомобиля износились замените их до поездки.

ОЧИСТКА

Ремни безопасности можно мыть теплой водой с небольшим количеством моющего средства. Пластиковые или металлические части необходимо протирать тканью, смоченной в теплой воде с небольшим количеством моющего средства. Никогда не используйте абразивные вещества на основе аммиака, хлора или растворителей. Пожалуйста, перед очисткой обратите внимание на этикетки на чехле.

Чехол можно стирать на среднем режиме при температуре в 30 градусов. Не отжимайте в центрифуге, не гладьте чехол.

Сохраняйте данную инструкцию во время всего периода использования данного кресла. Храните ее в специальном месте на задней стороне спинки данного

автокресла.

ЗАПАСНЫЕ ЧАСТИ

Запасные части, перечисленные ниже, доступны для Вашего автокресла. В случае, если вам потребуется любая из этих частей, пожалуйста, свяжитесь с нами: 8 800 555 40 50 или по электронной почте info@happeak.com.

- Чехол от подголовника
- Чехол сиденья
- Чехол от бустера
- Ремни безопасности
- Мягкие накладки на ремни безопасности
- Подушечка между ножек
- Мягкий вкладыш (верхняя и нижняя части)
- Верхний и нижний стержни фиксатора
- Чехол блока защиты от боковых ударов